

Bomhai Bóh!

Sy-li spěval,
Pilnje dželał,
Stronja će
Swójbny statok
A twój swjatok
Zradny je.

Za staw spróeny
Napoj móeny
Lubosé ma;
Bóh pak swérny
Přez spař mérny
Čerstwosé da.

Njeh ty spěwaš,
Swérne dželaš
Wśedne dny;
Džen pak swjaty,
Duši daty,
Wotpočn ty.

Z njebjes mana,
Njeh ōl khmana
Žiwnosć je;
Žiwa woda,
Kiž Bóh poda,
Wokréw će

F.



Sserbske njedželske lopjeno.

Wudawa žo kóždu žobotu w Ssmolerjez knihicžiszczeřni w Budyschinje a je tam sa schwórtlétmu pschedplatu 40 np. dostacž.

8. njedžela po žwiatej Trojiz̄.

Jap. ř. 8, 26—39.

Prěni pohan budže tu s kschesczijanom, komornik s Muriskeje. A džen a bóle žo dopjelnja, schtož je hodowny jandžel prajil: „Ja pschipowjedam wam wulke wježele, kotrež žo wschemu ludu dostanje; pschetož wam je žo dženža tón Sbožník narodžil.“ Haj, Jesuš tón Sbožník niz jeno sa jedyn lud, ale sa wschitke ludy, niz jeno sa židow, ale tež sa pohanow. „Bóh chze, so by wschitkim cžlowjekam pomhane bylo.“ A tak je licžba kschesczijanow w lětstotetach rostla, woni žu pschischli se židow a pohanow, so bychú ſwoje kolena ſhibowali psched tym Kniesom a wunawali, so je Jesuš Khrystus tón Knies s česczí njebjestešho Wótza. Tak bu tež ty s kschesczijanom. Ale žy to wopravdze? Šhy ty Jesuša namakał, so je wón twój Knies a Sbožník? Dha wschak dyrbisich kaž tón komornik Jesuša pytač a po ſwojej drósh s wježeloscžu ežahnujež.

Duž pruhuj žo dženža:

Šhy ja Jesuša namakał, so je wón mój Knies a Sbožník?

1. Šhy jeho žwěru pytač?
2. Ežahnu s wježeloscžu po ſwojej drósh?

1. Kaž je tola komornik s Muriskeje Jesuša sa ſwojeho Kniesa a Sbožníka namakał, hdžež je jeho žwěru pytač! Schtó tutón komornik běše? „Mózny kraloweje Kandazež w Muriskej, kotrž běše na wschitke jeje ſchazy poſtajeny.“

Potajkim bohaty, wožebny knies wón běše, kž mějeshce wulku čeſcž pola cžlowjekow. Ale njebě dha to doſč ž jeho ſbožu? My tola wěmy, kaž jich nětko wjele ſwoje zyke ſbože jeno w tym pytaju. Prawje wjele ſentískich kublów wobžedzecž, tudý mjes cžlowjekami mózni a čeſczeni býč, na to jeno myšla, wo to žo prózuja. A tak žo wo duchowne, njebjeske wězy, sa ſbóžnosć ſwojeje dusche, so bychú bohaczi byli w Bosy, dale njestaraju. O wý ſa-blejeni, ſawjedženi cžlowjekojo, kž macže ſamjenje ſa khléb, kž žo ſe kłodžisnami ſemje ſpokojecze, hdžež móžecze njebjek, njesachodne kubla wuzivacž! „Pytaj jeno Jesuša, nicžo druhe njepomha.“ Komornik je to cžinil, wón chzysche pschi ſwojim ſemískim bohatstwie tež bohaty býč w Bosy. Tak běše do Jerusalema pschishol, so by žo k Bohu modlit. Schtó je jeho runje do tuteho města počala? jeho s žyla k temu wabil, po Bosy ſebi žadacž? Bóh ſam, kž ma cžlowiſke wutroby w ſwojej mozy. Tón, ſiž chze, so by wschitkim cžlowjekam pomhane bylo, njeje jím jeno w ſwojim Šhy nu pomožnika wobradžil, ale jich nětko tež k njemu wola. A schtož cžlowjek cžiniež dyribi, na tutón Boži hłóz poſluchač, to je komornik cžinil. A tak je wón w Jerusalémje wjele rjaneho, wutrobu natwarjazeho widžil a klyšchal. A ta luboſć k Bohu, to poſnacze Jesom Khrysta bě w jeho wutrobje roſklo. Teho dla bě ſebi tež profetu Jesajaža kupil a w nim ežitasche. A Bóh poſila jemu ſwojeho wucžobníka Filipa, tón jemu wschitko, schtož njemóžesche ſrošymicž, wuloži a předowasche jemu evangelion wot Jesuša. A žohnowanje tuteho roſwucžo-

wanja? Komorník džesche: „Ja wérju, so Žesuš Khrystuš je Boži Ssyn.“ A wón da šo wukščicž a bu s fíšeſcijanom. Haj, pytajcze jeno, a wy namakacze. Sprawnemu dawa Bóh radzenje. O žohnowanym dženiu w žiwjenju komornika, hdžez bě Žesuša namaka! Masch tež ty jeho hízom, so je wón twój Knjes a Sbóžnik? Ssyn ty jeho pytał? O, wołał a proſył je husto tež tebje twój Bóh. Twój luby staršiſki dom, hdžez je šo pobožna macz s tobú modlila a ſwérny nan cze napominal, hdžez ſy jeju wohladal ſo k Bohu modlicz a k Žesušej we wérje ſo džeržecz a w nadziji k njemu wumrjecz, kaf běſche ſa tebje Boži hloſ: myſl tež na njebjeske, pytaj to, ſchtož je horkach! A twój wuczeſt w ſchuli, kif je tebje ſe wſchej ſwérnoſcžu we wérje roſwuczeſwał, twój duchowny w pačerſkej wuczeſbje, kif je tebi Žesuša jako Božeho Syna, twojego Knjesa a Sbóžnika pſched woczi ſtajal, kaf ſtaj chyloj bycz twój Filip! A pſches ſwonu twojego Božeho doma, kaf je cze chyloj twój Bóh wołacž do Jeruzalema, so by ſo tam k Bohu modlil a pſches wéru pſchego hluſtcho w Žesušu ſakorjenil! Ssyn ty ſklyſchal, masch Žesuša? Njeje czi husto tež poſaſał, kaf ſachodne je wſchitko ſenſke, kaf njewěſte a njedoſahaze k prawemu ſbožu, so by to poſne ſbože w Žesušu pytał? Ssyn to cžinił? Je tež twoje wuſnacze: Ja wérju, so Žesuš Khrystuš je Boži Ssyn? Kſchczený ſy ty, ſy paſ tež wérjazh? Bože ſłowo masch ty, a to w ſubej maczernej rěczi, ſa tunje pjenjesh mózefch ſebi bibliju ſupicž. O ſajka Boža dobrota! Wuziwaſch ju? Masch ſwoju ſerbſku bibliju jako ſwérnu podpjeru a cžitasch ſe ſwojimi džeczimi w njej, hdžez Žesuš ſam praji: „Wobhońče ſo w piſmje, to ſame je, kif wo mni ſwědeči“? Cžim bóle ſy w bibliji ſałožený, cžim wjetſcha budze twoja wéra. Hlaj tola, ſube džeczo, liſt ſwojego ſubeho nana, ſwojeſt ſubej maczernje, kaf rade, kaf husto jón cžitasch, hdžez ſy w zuſbje! Tak dyrbjeli tež my jako Bože džeczí bibliju, tutón liſt naſcheho Wótza ſ njebjeskeje domiſnu, rady, nutrniſe, pod modlitwu cžitarz, ſ tym žadaniom, ſklyſhceſ, ſchto tón Knjes praji, a tak jeho pſchego ſlepje ſeſnacž a bóle ſubowacž k ſwojemu měrej a ſbožu. Cžinimy to? Pytamy tak teho Knjesa, hdžez Bóh naſ cžehnje a proſy a woła? Wukupujem ſa kwoj hnađny cžaſ, kif ſo rucze minje, k ſwojemu ſbožu? O ſajka je to ſrudoba, ſchtóž nima žaneho Sbóžnika, hdžez bjes pſchihota na ſwěcze ſo jemu ſmjertna nóz pſchiblizi. Ale ſbožowny tón, kif je Žesuša namaka!, ſo ma jeho ſa ſwojego Knjesa a Sbóžnika, tón cžehnje ſ wjeſeſloſcžu po ſwojej dróſh.

2. Tak bě pola komornika, koz naſch teſt praji. Pſches Žesom Khryſta, kotrehož bě namaka!, mějſeſche nět mér ſ Bohom, běſche ſebi wodacza ſwojich hréchow wěſty, a ſajka wěſtoſcž cžini cžlowjek ſwjeſeſloſcž. Nět mějſeſche tež w Žesušu ſawdaw ſo ſuboj ſuboscze, ſo mózefch ſo teje ſameje ſtajnje troſhtowacž w tym pſchewědczenju, wón ſo mnu derje měni we wſchém, ſchtož cžini, a to tola jara ſwjeſela a ſmeruje pſchi wſchitkej khorſczi, nusy, ſrudobje a ſtaroſczi. Nět mějſeſche w Žesušu, kif bě po ſkluſhny był hacž do ſmjercze a w ſubosczi k Bohu a k cžlowjekam ſwoje žiwjenje wjedl, krafne ſnamjo praweho žiwjenja, to ſame nět tež wjeſcž w ſwjetloſcži a prawdoſcži druhim k wužitku a žohnowanju, a tajke žiwjenje ſbudži tola ſpoſojnu a wjeſelu myſl. Nět mějſeſche w Žesušu, kif je wot ſmjercze ſtanyl a je žiwý, tu wěſtoſcž wěczneho žiwjenja, ſo tež jeho pucz horje dže do njebjeſ ſ wěcznej

ſbóžnoſcži a krafnoſcži, a taſka wěſtoſcž tola jara ſwjeſela pſchi wumrjeczu a ſmjerczi lubych cžlowjekow. Haj, tak ſu wérjazh kſcheczijenjo ſtajnje wjeſeli cžlowjekojo, hdžez tež je jich wjeſeſloſcž druhia hacž ta pola džeczí ſwěta. We ſebi maju mér ſ Bohom, kotrež ſwét ani dacž ani wſacž njemóže, wysche ſo ſubeho ſwérneho Wótza, kif jich mudrje a hnađne wodzi, jich ſchlituje a ſastara, wokoło ſo ſubeho Sbóžnika, kif jich ſastupuje a k wſchemu ſwjetemu a dobremu ſahorja, pſched ſobu rjanu njebjesku domiſnu, kotrejž napscheczivo kročza pſches dobre a czeſke dny tuteho ſnadneho ſeinskeho žiwjenja. Kaf krafneje je, bycz wozza Khryſtuſowa a na pastwu ſwérneho paſthyrja hicž; tu namaka te najrjeſſe ſuſi a piye ſe žórla žiwjenja, ma mér, troſcht a džeczatſtwo ſ jeho ruki, ſo dary tamneho ſwěta woptawa: Haj, tu ma tajke žiwjenje, kif je poſne wjeſela a wobſtajnje traje. Cžehnjeſch tež ty tak ſ wjeſeſloſcžu po ſwojej dróſh, dokelž masch Žesuša? Ach, ſo by tak bylo! Tón Knjes cžin naſ ſchitkých wjeſeſlých wérjazych podróžníkow tudy a junu ſbóžnych njebjeskich wobydlerjow! Hamjen.

S. w M.

Ujedželu wjeſzor.

Dobru nóz, o ujedžela,
Ty mi ſame ſbožo da:
Napoj ſ Božej ſtudnicžſi,
Božu hnadu ſa hréchi!

Miloſej, ſmilnoſcž njebjeska
Njech mi nětko pſchewod da,
So ja ſ Božej pomožu
Thdžen ſtrowy wobſanku.

Džak czi, Knjeze, ſanoſča
Duschha ſa khléb žiwjenja,
Kotrež dženſka bohacze
Mi mój Sbóžnik ſamał je.

So paſ ja tež žiwý ſym
Po tym ſłowie ſklyſhanym,
Boži Duch njech ſylni mje,
Spožcz mi jaſne poſnacze.

Dobru nóz měj, njedžela,
Moja duschha poſkoj ma;
Wullinczaſe ſwonu ſu,
Ssměrki k ſemi padaju.

Zunu ſwjetzen ſjeniſchi
Gswjetzu w tamnej krafnoſcži,
Hdžez mi ſbóžna njedžela
S Božej hnadu ſaſwita!

K. A. Fiedler.

Sbóžne domoſhicze Boszina Bacha.

S „Mřž. Póſla“ lubym cžitarjam k natwarjenju podał F.

Sa kantora pſchi Tomashowej zyrfwi w Lipsku mějachu we ſwojim čaſzu wulzy ſlawjeneho muža: běſche to Boszin Bach, kif najkrafniſcho na pſcheczelach hrajeſche a kif na stare dny woſlepi. K temu pſchiádze 1. januara 1750 jeho starý pſcheczel, duchowny D. Deylinsk. Taſko ſo tón stareho Bacha woprascha:

„Raha ſo wam wjedže, luby pſchecželo? Raha ſeže nowe lěto naſtupil?“ woſmolwi tutón:

„Zhele derje ſ Božej hnadnej pomozu. Tola ſo mi praji, ſo budže tuto lěto moje poſlednje.““

„Kak?“ duchowny praji, „je ſo wam woſtudžilo abo je waſ doverjenje wopuſchęzilo, ſo taſ rěčicž?“

„O luby pſchecželo, kak mózecž ſebi wo ſtarym Bachu tajke myſlīcž? Mi dyrbjało ſo woſtudžicž, hdýž hým taſ wjele hnady wot Boha ſhonik? Kak njedyrbjal tež tón khelech picž, kothrž je mi jeho mudroſć nalała, a ſo Božej kweřnoſći njedowěricž? To stareho Bacha hubjenje ſnajecž. Kak mohl ſo njedowěricž, ſo tón kíž je dotal pomhal, budže mi tež dale pomhač a mi tež móz dawacž, njeſcž, ſchtož je mi pſchihotował.““

„Haj, haj, to ſebi wſchal myſlach, mój wutrobný pſchecželo“, duchowny woſmolwi; „ale prajeze mi tola, kaha wý na to pſchin-džecž, ſo budže tuto lěto poſlednje wascheho žiwjenja?“

„To chzu wam prajicž,“ starý Bach džesche; „jako tuto ranje ſe hwojbu ſaspěwach: Nětk ſ Boha ſaspěwajmy, cjeſcž temu knijesej dajmy — a k tei ſchtucžy pſchiidžechmy: Sso dopomu wopuſchęzenych! dha ſo mi w mojej duschi prajesche: to bórsh twoje džecži tež budža. Duž njemóžach dale ſpěwacž; ſpochi mi w duschi klinčesche: Sso dopomu wopuſchęzenych!““

„Ale njeje wérno“, duchowny rjeſny, „wý ſebi teho dla žaneje staroſće nječinice?“

„O kak mohl to?““ Bach woſmolwi; „wſchal wém, ſo hým ſtajnje w Božej ruži, a thym, kíž jeho lubuja, dyrbjach wſchitké wěžy k lepſhemu ſlužicž. Wém a čjuju, ſo budže wón wótz mojich džecži a tež ſastarať mojeje žony. Njedyrbju wěricž, ſo starschich žohnowanje nad džecžimi wotpocžuje? Ta njepraju to ſam wo ſebi, to by krobloſcž byla; ja to praju ſ poſladom na hwojeho njebožicžeho nana, kíž je mje wſchědnje k bohabojoſcži wodžil. Kózde ranje, hdýž na hwojim stole ſedžesche, dyrbjach ſo mjes jeho koleni ſtupicž a ſo modlicž a na naſchu njebožicžku macž ſpominacž. Duž woſtanu tež dženža pſchi tym: Tón knijes je mój paſthý, na ničim ja nuſh njeſměju.““

Nětk duchowny jemu do rěče padnýwſchi praji: „Sſlyſheče, luby pſchecželo, kak, hdý by wam ſnadž tola tón hnady knijes widženje ſaſo ſpožecžicž chýl, njebyſheče ſo nad thym wjeſeli?“

„Ach, wěſcze bych jeho khwališ a ſo jeho ſwiatemu jmennu džalovał. Ale kak dyrbjało to mózno bycž?““

„W naſchim Lipſku“, duchowny džesche, „je w tu khwili wuwolany wocžozh ſelat ſ Londona. Wſchitzu waschi pſchecželjo ſu jeho nadběhovali, hwoju wuſtojnoscž nad wami ſpýtacž, a wón je hotowy, to cžinicz. Chzecže jemu dacž ſpýtacž?“

„W Božim mjenje!““ starý Bach ſtroſhtnje džesche.

Tón wažny džen pſchiidže. Wjele pſchecželov ſo na ſantonu ſhromadži. Ale operazija ſo njeradži. Taſo ſelat po ſchyrjoch dohlech dñjach ſawjas wot wočow wſa a ſo džecži lubeho nana wopraſhachu: Móžesč naſ ſidžecž? dyrbjachu to žaložne ſlowo klyſhceč: „Knijesowa wola ſo ſtan! Nicžo njemóžu widžecž.““ Hſchceče druhá operazija ſo tež lepje njeradži, wjele bôle nětko počne woſlepjenje pſchiidže. Taſo wſchitzu woſolo-ſtejazh teho dla plakachu a chýchku ſtaremu Bachu wutrobu cježku cžinicz, wón praji: „Gaspěwacze mi radſcho mój naſlubſchi kherlusch: Schtož móz Boh chze, to dobre je, dha ſtan ſo jeho wola!““

Nad jeho wocžomaj nětko cžemna nôz ležesche. Ale cžim bôle ſo wot wonka cžmische, cžim bôle ſo we nim ſwětlesche. Nad wocžom jeho wérh ſo njebio ſwěčesche a tam horje jeho nětko ſe wſchej mozu cžehnjesche. Gſylné ſlyſtanje jeho ſapopadže, widžecž, ſchtož wérjesche.

Junu hrjedž měřaza julija 1750 běſche hžom něſhto cžaſha na hwojim stole ſedžo ružu ſtyknýwſchi hwojey njewidžazej wocžu

horje wobrocžil. Duž ſwojemu hýnej Bžedrichej pſchiftaſa, ſo by napiſał, ſchtož budže jemu do pjera prajicž. Ľedom bě tutón někotre noty napiſnýl, duž k nanej rjeſny: „Kak, wóžom hložna motetta?“

„Ach, mój hýno, džiwaſch ſo nad thym? Štaſhynt hložami chýl ja ſpěwacž, ſchtož pſchese minje dže. Pbj, podaj mi ruku a dovjedž mje ke klaverej!““

Schyn to ſčini, a ſchědži wſchitké, we ſwojey wutrobie ſbóžny, nětko, hdýž tež ſ tſchepjetatej ruku, hrajeſche, ſchtož bě hýnej do pjera prajicž chýl. „Haj, macž,““ wón potom k ſwojey pódla ſedžacej mandželskej džesche: „Moje dny ſu wotměrjene. Ta čjuju, ſo ſo moje ſkónčenje pſchiblizuje. Ale mi ſo njeſtýjčče. Mojej wocži ſbóžnika widžitej, njedyrbjal rad cžahnyč, ſo bych pſchi khrystuſu byl?““ —

„O njerěčž taſ, luby Božino“, jeho mandželska hnuta ſa-řeča. „Schto dyrbjeli my cžinicz, hdýž tebje wjazy měli nje-bynchmy?“

„Tón knijes je wótz wſchitkých wudowow a ſyrotow. Wón waſ njeſtopuſchęzi, ani njeſkomži. Ta pak chzu temu knijesej nowe haleluja ſpěwacž. Puſtacze mje, puſtacze mje do kraja mojeho žadanja, hdžez ſo mojej wocži ſaſo wocžinicej, ſo byſchtej jeho widžilej w jeho krafnoſcži. Wostaj hwojerudženje a ſpěwaj ſo mnu: Pbj, ſeu, pój, wěſch, ſo hým wuſtał, ſo wotebjeru moja móz.““

Tako tu ſchtucžku dale hromadže ſpěwaſtaj a wón k temu hrajeſche, ſařeča Bach ſ jenym doboem ſ wjeſelym hložom: „Schtoha to je?““

Duž ſo jeho kheſje wopraſhachu: „Schtoha cži je, nanko?“

„O ja móžu ſaſo widžecž! Wulki hnady Wótcze, ja njeſkym dostoju, ſo by th pod moju tſechu ſchol! Widžu waſ ſaſo, moji ſubi! Knjku hnadi chze mi tón knijes pſched mojim kónzom hſchceče wopofaſacž! Džicže, ſawolajcze mi wſchitké naſu džecži, ſo mohl ſo na jich wohladanju hſchceče junu napasč!““

Bórsh běchu džecži hromadu a ſtejachu počne radoſcze woſkoſ nona. „O moje ſube džecži! Wy to woprawdże ſcže, kajkež hým waſ pſched cžaſhami widžał. Pbjcze, pomhaſcze mi Božu dobrotu khwalicž, kíž je mi ſtaremu ſlabemu mužej hſchceče junu hwoju wulku móz ſjewicž chýl. Ach, hdýž je wón nětk moju modlitwu wuſkylſchal, mohl ja hſchceče njeveſtý bycž, ſo mje wón bórsh k ſebi woſmje do wěčnych hětow?““

To běchu drje njenadžite, ſbóžne hodžiny, zjhe ſobličo bě roſjaſnjenje, ſuboſcž wulata ſ njebeſkim blyſhczom; ale tuto ſpo-điwaſomne wjeſele bě jeno taſ ſaſwěčenje hwěſdy, kotař jemu cžemnu nôz roſjwěli. Boža rucžka jeho ſaja, cžiſche wón hwojey wocži ſandželi k poſlednjej nožy wjecžor 28. julija 1750.

Sawostajenſtwo pobožneho nana.

Luby hýno, džen ſo bliži, ſo tón pucž naſtupju, ſ kotrehož ſo nichó njeſrōcži. Th ſo mnu hicž njemóžech a woſtanjeſch na ſwěče, hdžez dobru radu trjebaſch. Nichó wot naroda mudry njeje, cžaſ a ſhonjenje matej naſ roſwucžicž a cžiſcžitej huno. Wſchitko, ſchtož ſo blyſhceči, ſloto njeje, a ja hým widžał, ſo je někotra hwěſda ſ njebio padnýla a ſo je ſo taſ někotry kíž, na kothrž ſo někotrykuli ſepjeraſche, roſkamał. Teho dla chzu tebi prajicž, ſchtož hým namakał a ſchtož ſtej mje cžaſ a ſhonjenje na-wočiſlo! Nicžo wulke njeje, ſchtož dobre njeje, a nicžo wérne njeje, ſchtož njewoſteji.

Gſlowjet tudž domach njeje, wón a wſchitko, ſchtož je ſ nim na ſwěče, je zuſej woli a móznomu knijesej podcziſnjenje. Njedaj ſo narěčež, jako by ſebi ſam radžicž mohl a ſam najlepje tón prawy pucž ſnał. Njepoſiſeji wutrobu na ſachodnu wěž, džerž ſo ſa Bože džecžo, ſo njeby nicžo ſkeho wobefchol!

Prawda ſo ſa nami njeprashcha, my mam ſo ſa njej prashecz. Schtož móžech widzec, to ſebi wobhladaj a nałoż ſwojej woczi; we tym, schtož ſo widzic njeſhodži, dzerž ſo Božeho ſłowa. Wostań ſwérny we wérje ſwojich wózow a hídź jeje dla wſchitku ſwadu. Boh budże twoju wutrobu wodzic. — Njeboj ſo pſched nikim tak jara, kaž pſched ſobu ſamym. Pſchetož nutſlach w tebi bydli ſudnik, kiž tebej njeſſeba a jeho hłobz dyrbti tebi wažniſchi bhez, dyzli ſhwalba zyloho ſweta a mudroſc ſwchitkach ſtarzych ludow. We wſchem, schtož ſebi pomysliſch a přjódloſmiesch, prashej ſo najpredy ſnutſlowneho ſudnika wo radu. Wón pſchi předku kaž njewinowate džeczo ręči, ale hdyž jeho prawje czeſceſiſch, tebej jeho hłobz dale bôle roſwuczi.

Wukn radu wot druhich a hdyž ſo wo mudroſc ſi a cžlowiskim ſbožu, wo bohabojoſc ſi a pobožnoſc ſi ręči, tam radu pſchipožlučaj; tola njeveř wſchitko, schtož druzh praſa, pſchetož wſchitke mróčzaſki wodu nimaja. Cžlowiekojo ſebi husto myſbla, ſo něſhco ſamoža, hdyž mudrje ręča. Temu pak njeje tak, mój ſhno; ſłowa ſu ſłowa a hdyž ſo ſe rta ſpěſhnje wukuluja, tehdź wſmi ſo na ſedžbu, pſchetož konje, kotrež wóz ſi czeſkum ſitom czahnu, pomalu džeja. — Hdyž chze tebej ſchtó mudroſc ſwecic, dha pohladaj jemu do wocžow. Jeli ſo ſo jemu ſda, ſo něſhco wě, a njech je tež jara mudry a pſchistojny, dha wostaj ſo jeho. Schtož jedyn ſam nima, to druhim dacz njeſmože. A tón mudry a ſwobodny njeje, ſchtó ſo ſ tym wudawa, ſo móže cžiniež, ſchtó chze; ale tón je mudry a ſwobodny, kiž to chze, ſchtó cžiniež dyrbti. Tón nihdy mudry njeje, komuž ſo ſda, ſo wſchitko wě, ale tón, kiž je ſwoju hordofsc wotpoſkožiſ a je ponizny. Hdyž je tebi wo mudroſc cžiniež, dha pytaj jeniczky ju a niz to ſwoje; ſlamaj ſwoju wolu a cžakaj ſi merož, ſchtó potom budže.

Pſchemyl ſebi wſchitko, ſchtó je ſwiate, a budž wérjazh. Njeſazpi žonu wéru a njeſměj žadyn ſměch ſi Bohom. Lohko je, mój ſhno, něſhco ſazpic, ale czeſko je, wſchitko derje ſroſymic. — Njeſwucz druhich přjedy, hacž ſam naukuňl njeſky. Cžiń dobre, dokelž je dobre, a njeſtaraj ſo wo to, ſchtó ſi teho budže. ſswouju wolu ſlož na jene a to ſamo a to ſi zyloj wutrobu.

Staraj ſo ſa ſwoje cželo, niz pak, jako by to twoja duscha byla. Budž sprawny pſchecžiwo wſchitkim cžlowiekam, ale ſwoje ſriadui ſwérui. Njerěcz nikomu po hubje, a njeſchidaj, ſo bychu ſo druzh tebi pſchimoļwjesi. Cžecž kóždeho po jeho ſtawje a njech ſo wón hanibuje, hdyž to njeſaſluži. Njebudž nikomu ničo winoſty, ale ſadžerž ſo pſchecžiwo wſchitkim, jako bychu twoji wericzeljo byli. Nječiń, jako by dobrotiwo był, ale budž pſchego ſdobny a sprawny. Pomhaj a daruj radu, ale njebudž teho dla hordy. Njepraj wſchitko, ſchtó wěſh, ale wjedž kóždy čaſh, ſchtó prajisch. Njeſměj towarzſtwo ſi thymi, kotsiž ſu wulzy a woſebni knieži. Nježny ſo, hdyž wužměwzy ſydaſa, pſchetož woni ſu najhubjenſhi mjes wſchitkimi ſtowrjenjemi. Njeſměj ničo cžiniež ſi thymi, kotsiž ſu po ſdaczu bohabojaſni, ale ſi thymi wo prawdze pobožnymi duschem i dzerž dobre towarzſtwo. Cžlowiel, kiž ma wérnu pobožnoſc we wutrobie, runa ſo ſlónzu, kotrež ſweczi a hrěje, hacž runje ſlónčko njerěcz. Cžiń, ſchtó je ſaplačenja hódne, ale nježadaj ſebi žanu mſdu. Hdyž masch nufu, wuſkorž ju ſebi, niz pak druhim. Měj pſchego dobre w myſblach.

Hdyž ſym wumrjel, dha wopomí, ſo ſym do lepſchego kraja dōſchol. Stej ſwojej macžeri k pomožy; cžecž ju tak dołho hacž je ſiwa, a pohrjebaſ ju pſchi mni. Dopominaj ſo wſchědnje na ſmjerč a wěczne ſiwiſte a budž dobreje nadžije! Njeſhodž ſe ſweta, ſhiba ſo ſy ſwoju luboſc k ſeſuſej pſches někaſki pſod ſiwiſte wérh wobžwědczil. — Twój ſwérny nan.

Tsi pohladý.

Ras bu pobožny muž pſchany, kaſ to pſchiindže, ſo móže ſebi pſchi wſhem ſiwiſtym horju tola tajku ſměrniwoſc ſobarowac. Wón wotmolwi: „To ſ teho wukhadža, ſo ſwojej woczi derje na ſedžbu bjeru; pſchetož wſchitko ſo pſches ſmyſla k wutrobie dobywa, ale tež to dobre.“

Na dalschu prasheń, kaſ to cžini, wón džesche: „Kóžde ranje, přjedy hacž na ſwoje dželo a mjes ludži du, ſwojej woczi roſpomnicze na tsi wěžy ſložam: Najprjedy jej k njeſju poſběhuju a ſo dopomijam, ſo je moje hłowne dželo a ſaměr mojeho ſiwiſte a ſkutkowanja tam horjeka. Potom naſhilam jej k ſemi a wopomijam, kaſ mało měſtna trjebam, ſo bych junu w njej ſwój rownamakal. Skónczne wokolo ſebje pohladuju a ſyku tych wobſedžuju, kotrež ſo hiſceze hubjenſho wjedże dyzli mi. Na tole waſchnje troſchtuju ſo wſchego horja a ſym ſe ſiwiſtom a cžlowiečkami ſpoſoñnie w Bosy ſiwiſt.“

F.

Njeſcžinska pomož.

Pſched jara wjele lětami kſchecžijanshy domoródní na rjanej kupje Ceylon žaneho dostojuńeho měſtna ſa ſwoje Bože ſlužby njeſwobſedžachu, ale po jenym tajfim ſedžiſte žadachu.

Duž wobſanknychu, ſebi zyřkej natwaric, a ſe wſchech ſtronow ſo tež horliwoſc ſa ſpomožowanje tuteho rjaneho wotpohlada pokasowasche. K najwjetſchemu ſpodžiwanju wobydlerjow kuphy pak jena wopuschczena ſhrota, Marja ſi mjenom, kiž běſche w jenej ſchuli měſtna Dodoville darmo roſwucžowanje dostawała, pſchiindže a proſhesche, ſo chyli twarſku měſtnoſc wot njeje pſchijec, naſladny kruch kraja w jejnej domowinje.

Běſche to wſcho, ſchtó wona na ſwecze wobſedžesche; k temu bě to jenja njeſcžinska pomož, a kóždy domoródný wjedžiſche, ſo ſo wona, jeli ju přjecž da, ſi thym teho loža wſdawasche, kotrež pola jejneho luda jako tón ſa holežata jeniczky dozpicža-hódny placžesche.

Tehodla ju namołwachu, ſo by tónle ſa nju tak njeſbožowny wotpohlad ſpushečzila — haj, wſcho móžne doryczowanje bu naſložowane, ſo by wona ſwoje ſłowo ſaſo wróčzo wſala, a jako to ničo njeſomhaſche, džechu ſamo tak daloko, ju ſi bludom wobeňdženu wuprajic. Ale ſi cžicej radoſcžu Marja rjekly: „Ta ſym ſwoje male wobſedženſtwo knjeſej ſeſuſej dala, a je wón to ſamo pſchijak, dha dyrbicze wj jo tež pſchijec!“

A tak bu přenja kſchecžijanska zyřkej na kupje Ceylon na tym měſtnje natwarjena, kotrež běſche ta khuda ſhrota dariła.

Sawěrnje tež jena Marja, kiž ſwoje najlepſche da, a kotrejž narda je bjesdwělnje kraſna byla we wocžomaj jejneho ſbōžnika, kotrehož wona lubowasche, a kotrehož chyſche ſe wſhem, ſchtó měſeſche, pſchekraſnicz!

F.

K roſpominanju.

Wſchědnje ſo pſchepytuj, pſchetož kóždy džen móže poſledni twojego ſiwiſte byc.

Jeli ſo ſo modlicz pſchewaſach, ſapocžina njeſcheczel pſchewiniec a ſo wjeſelec.

O nježwar ſaſ, hdyž druhí ſwari cže,
Szej wuſwol ſejerpnosc, ta twoj ſchlit njech je.

Žorla radoſcze a ſrudobu noſhym w jenej wutrobie.